I don't know what you mean semantics is hard: Challenges in evaluation of semantic phenomena

Ellie Pavlick Department of Computer Science Brown University



Probing Classifiers: What types of linguistic structures do representations encode?

Probing Classifiers: What types of linguistic structures do representations encode?



Tenney et al (ICLR 2018)

Probing Classifiers: What types of linguistic structures do representations encode?



Tenney et al (ICLR 2018)



Tenney et al (ACL 2019)

Probing Classifiers: What types of linguistic structures do representations encode?



Tenney et al (ACL 2019)

Probing Classifiers: What types of linguistic structures do representations encode?



Tenney et al (ACL 2019)

Challenge Tasks: How well do models perform on difficult "tail" events?

Past ~2 years:

Mhat da daan I Me know ahout languaga?

Phenomenon	Ν	Acceptable Example	Unacceptable Example
ANAPHOR AGR.	2	Many girls insulted themselves.	Many girls insulted herself.
ARG. STRUCTURE	9	Rose wasn't disturbing Mark.	Rose wasn't boasting Mark.
BINDING	7	Carlos said that Lori helped him.	Carlos said that Lori helped himself.
CONTROL/RAISING	5	There was <u>bound</u> to be a fish escaping.	There was <u>unable</u> to be a fish escaping.
DETNOUN AGR.	8	Rachelle had bought that chair.	Rachelle had bought that chairs.
Ellipsis	2	Anne's doctor cleans one important	Anne's doctor cleans one book and
		book and Stacey cleans a few.	Stacey cleans a few important.
FILLER-GAP	7	Brett knew what many waiters find.	Brett knew that many waiters find.
IRREGULAR FORMS	2	Aaron broke the unicycle.	Aaron broken the unicycle.
ISLAND EFFECTS	8	Which <u>bikes</u> is John fixing?	Which is John fixing <u>bikes</u> ?
NPI LICENSING	7	The truck has clearly tipped over.	The truck has <u>ever</u> tipped over.
QUANTIFIERS	4	No boy knew fewer than six guys.	No boy knew <u>at most</u> six guys.
SUBJECT-VERB AGR.	6	These casseroles disgust Kayla.	These casseroles disgusts Kayla.

Tenney et al (ACL 2019)

Past ~2 years:

Mhat da daan I Ma know ahout languaga?

Phenomenon	Ν	Acceptable Example	Unacceptable Example
ANAPHOR AGR.	2	Many girls insulted <u>themselves</u> .	Many girls insulted herself.
ARG. STRUCTURE	9	Rose wasn't disturbing Mark.	Rose wasn't boasting Mark.
BINDING	7	Carlos said that Lori helped him.	Carlos said that Lori helped himself.
CONTROL/RAISING	5	There was bound to be a fish escaping.	There was <u>unable</u> to be a fish escaping.
DETNOUN AGR.	8	Rachelle had bought that chair.	Rachelle had bought that chairs.
Ellipsis	2	Anne's doctor cleans one important	Anne's doctor cleans one book and
		book and Stacey cleans a few.	Stacey cleans a few important.
FILLER-GAP	7	Brett knew what many waiters find.	Brett knew that many waiters find.
IRREGULAR FORMS	2	Aaron broke the unicycle.	Aaron broken the unicycle.
ISLAND EFFECTS	8	Which <u>bikes</u> is John fixing?	Which is John fixing <u>bikes</u> ?
NPI LICENSING	7	The truck has clearly tipped over.	The truck has <u>ever</u> tipped over.
OHANTIFIERS	4	No hov knew fewer than six ouvs	No hov knew at most six auvs

Model	Overal	ANA.	AGR ARG.	STR BINDI	NG CTRL.	RAIS. D-NA	JR ELLIPS	FILLER	RREG	ULAR ISLAN	NPI	QUAN	EIFIERS S-V AGE
5-gram	60.5	47.9	71.9	64.4	68.5	70.0	36.9	58.1	79.5	53.7	45.5	53.5	60.3
LSTM	68.9	91.7	73.2	73.5	67.0	85.4	67.6	72.5	89.1	42.9	51.7	64.5	80.1
TXL	68.7	94.1	69.5	74.7	71.5	83.0	77.2	64.9	78.2	45.8	55.2	69.3	76.0
GPT-2	80.1	99.6	78.3	80.1	80.5	93.3	86.6	79.0	84.1	63.1	78.9	71.3	89.0
Human	88.6	97.5	90.0	87.3	83.9	92.2	85.0	86.9	97.0	84.9	88.1	86.6	90.9

Probing Classifiers: What types of linguistic structures do representations encode?



Tenney et al (ACL 2019)

Challenge Tasks: How well do models perform on difficult "tail" events?

Phenomenon	Ν	Acceptable Example	Unacceptable Example
ANAPHOR AGR.	2	Many girls insulted themselves.	Many girls insulted herself.
ARG. STRUCTURE	9	Rose wasn't disturbing Mark.	Rose wasn't boasting Mark.
BINDING	7	Carlos said that Lori helped him.	Carlos said that Lori helped himself.
CONTROL/RAISING	5	There was bound to be a fish escaping.	There was <u>unable</u> to be a fish escaping.
DETNOUN AGR.	8	Rachelle had bought that chair.	Rachelle had bought that chairs.
Ellipsis	2	Anne's doctor cleans one important	Anne's doctor cleans one book and
		book and Stacey cleans a few.	Stacey cleans a few important.
FILLER-GAP	7	Brett knew what many waiters find.	Brett knew that many waiters find.
IRREGULAR FORMS	2	Aaron broke the unicycle.	Aaron broken the unicycle.
ISLAND EFFECTS	8	Which <u>bikes</u> is John fixing?	Which is John fixing <u>bikes</u> ?
NPI LICENSING	7	The truck has clearly tipped over.	The truck has ever tipped over.
QUANTIFIERS	4	No boy knew fewer than six guys.	No boy knew <u>at most</u> six guys.
SUBJECT-VERB AGR.	6	These casseroles disgust Kayla.	These casseroles disgusts Kayla.



Probing Classifiers: What types of linguistic structures do representations encode?



Tenney et al (ACL 2019)

Clear model of which structures should be represented. Challenge Tasks: -low well do models perform on difficult "tail" events?



Probing Classifiers: What types of linguistic structures do representations encode?



Tenney et al (ACL 2019)

Challenge Tasks: How well do models perform on difficult "tail" events?

Phenomenon	Ν	Acceptable Example	Unacceptable Example
ANAPHOR AGR.	2	Many girls insulted themselves.	Many girls insulted herself.
ARG. STRUCTURE	9	Rose wasn't disturbing Mark.	Rose wasn't boasting Mark.
BINDING	7	Carlos said that Lori helped him.	Carlos said that Lori helped himself.
CONTROL/RAISING	5	There was bound to be a fish escaping.	There was unable to be a fish escaping.
DETNOUN AGR.	8	Rachelle had bought that chair.	Rachelle had bought that chairs.
Ellipsis	2	Anne's doctor cleans one important	Anne's doctor cleans one book and
		book and Stacey cleans a few.	Stacey cleans a few important.
FILLER-GAP	7	Brett knew what many waiters find.	Brett knew that many waiters find.
IRREGULAR FORMS	2	Aaron broke the unicycle.	Aaron broken the unicycle.
ISLAND EFFECTS	8	Which <u>bikes</u> is John fixing?	Which is John fixing <u>bikes</u> ?
NPI LICENSING	7	The truck has clearly tipped over.	The truck has ever tipped over.
QUANTIFIERS	4	No boy knew fewer than six guys.	No boy knew <u>at most</u> six guys.
SUBJECT-VERB AGR.	6	These casseroles disgust Kayla.	These casseroles disgusts Kayla.



Clear manifestation of phenomenon in the grammar.

- Do these models encode basic lexical concepts?
- Can these models compose those concepts?
- Do these model reason about context and "question under discussion"?

Do these models encode basic lexical concepts?
Ca The ball rolled down the hill

Do The ball is round

Do these models encode basic lexical concepts?
Ca The ball rolled down the hill

Do The ball is round

Do these models encode basic lexical concepts?
 The dax rolled down the hill
 The dax is round

• Do these models encode basic lexical concepts? The dax rolled down the hill The dax is round

- Do these models encode basic lexical concepts?
- Can these models compose those concepts?
- Do these model reason about context and "question under discussion"?

- Do these models encode basic lexical concepts?
- Can these models compose those concepts?





Can these models compose those concepts?



- Do these models encode basic lexical concepts?
- Can these models compose those concepts?
- Do these model reason about context and "question under discussion"?



• Do these model reason about context and "question under discussion"?



 Do these model reason about context and "question under discussion"?



• Do these model reason about context and "question under discussion"?

• Do these model reason about context and "question under discussion"?

 Living area of research—we can't ask linguistics to just lend us some ready-to-go evaluations

- Living area of research—we can't ask linguistics to just lend us some ready-to-go evaluations
- Good "probing tasks" require situation and grounding—to vision, dialog, etc—which makes error attribution very difficult

- Living area of research—we can't ask linguistics to just lend us some ready-to-go evaluations
- Good "probing tasks" require situation and grounding—to vision, dialog, etc—which makes error attribution very difficult
- Human baselines are hard pin down. Variation is high and agreement often low. Experimental designs are usually carefully and highly contrived.



sing







Do NLI models capture verb veridicality? Ross and Pavlick (2019)



Modifier-Noun Composition fake gun gun Most babies are little and most problems are huge: Compositional Entailment in Adjective-Nouns. Pavlick and Callison-Burch (2016)

So-Called Nonsubsective Adjectives. Pavlick and Callison-Burch (2016) Verb-Complement Composition attempt to sing sing

Do NLI models capture verb veridicality? Ross and Pavlick (2019)



Classes of Modifiers
$\mathsf{MH} \Rightarrow \mathsf{H}$

American composer

composer

Subsective

$\mathsf{MH} \Longrightarrow \mathsf{H} \qquad \qquad \mathsf{MH} \not\Rightarrow \mathsf{H}$



Subsective

Plain Non-Subsective



Equivalence	$MH \Longleftrightarrow H$	It is her favorite book in the entire world .
Reverse Entailment	$MH \Longrightarrow H \land$ $H \not\Rightarrow MH$	She is an American composer.
Forward Entailment	$MH \not\Rightarrow H \land$ $H \Rightarrow MH$	She is the president's potential successor.
Independence	MH <i>⇒</i> > H ∧ H <i>⇒</i> > MH	She is the alleged hacker.
Exclusion	$MH \Rightarrow \neg H \land$ $H \Rightarrow \neg MH$	She is a former senator .

Experimental Design

Experimental Design

$H \Rightarrow MH?$

Eddy is a **cat**.

Eddy is a **domestic cat**.

Experimental Design

$\mathsf{MH} \Longrightarrow \mathsf{H?}$

Eddy is a **domestic cat**.

Eddy is a **cat**.

$\mathsf{MH} \Rightarrow \mathsf{H} \ \mathsf{H} \Rightarrow \mathsf{MH}$

Equiv.	Yes	Yes	It is her favorite book in the entire world .
Rev. Ent.	Yes	Unk	Eddy is a gray cat .
For. Ent.	Unk	Yes	She is the president's potential successor.
Indep.	Unk	Unk	She is the alleged hacker.
Excl.	No	No	She is a former senator.

$\mathsf{MH} \Rightarrow \mathsf{H} \ \mathsf{H} \Rightarrow \mathsf{MH}$

It is her favorite book in the entire world .	tatorses	Yes	Equiv.
Eddy is a gray cat .	ces Unk	man anne 00 sentenr	Rev 200 hur
She is the president's potential successor.	Yes	Unk	For. Ent.
She is the alleged hacker.	Unk	Unk	Indep.
She is a former senator	No	No	Excl.

$\mathsf{MH} \Rightarrow \mathsf{H} \ \mathsf{H} \Rightarrow \mathsf{MH}$



Subsective $MH \Rightarrow H$

Plain Non-Subsective MH ⇒ H Privative $MH \Rightarrow \neg H$

fake gun

American composer

composer

alleged criminal

criminal

gun





- EquivalenceForward Entailment
- Reverse Entailment
 - Exclusion



Generalizations based on the class of the modifier lead to incorrect predictions more often than not.



- EquivalenceForward Entailment
- Reverse Entailment
 - Exclusion







- EquivalenceForward Entailment
- Reverse Entailment
 - Exclusion



- EquivalenceForward Entailment
- Reverse Entailment
 - Exclusion



- EquivalenceForward Entailment
- Reverse Entailment
 - Exclusion







 Classes of modifiers provide a clear example of why its hard to naively translate semantic theories into NLI-style tasks





- Classes of modifiers provide a clear example of why its hard to naively translate semantic theories into NLI-style tasks
- Inferences "in practice" may be determined by factors not covered in the theory, so we can't make assumptions about which labels our models *should* produce

Takeaways

- Classes of modifiers provide a clear example of why its hard to naively translate semantic theories into NLI-style tasks
- Inferences "in practice" may be determined by factors not covered in the theory, so we can't make assumptions about which labels our models *should* produce
- We could constrain eval to settings in which theory makes correct predictions, but the theories themselves are still under study and under debate, so what would we learn from these evaluations?

Three Case Studies





Do NLI models capture verb veridicality? Ross and Pavlick (2019)



They **know that** the answer is 5. The answer is 5.

They **know that** the answer is 5. The answer is 5.

They **know that** the answer is 5. The answer is 5.

They **do not know that** the answer is 5. The answer is 5.



They managed to get it right. ↓ They got it right.

They **did not manage to** get it right. ↓ They got it right.



They **think that** the answer is 5. ↓ The answer is 5.

They **do not think that** the answer is 5. ↓ The answer is 5.

Positive Context	Negative Context	Example
+	+	They know that the answer is 5.
+	-	They managed to get it right.
0	0	They think that the answer is 5.

Positive Context	Negative Context	Example
+	+	They know that the answer is 5.
+	-	They managed to get it right.
-	+	They failed to get it right.
0	+	They suspect that the answer is 5.
0	-	They attempted to get it right.
-	0	They refused to answer.
+	0	They confirmed that the answer is 5.
0	0	They think that the answer is 5.
		see: Karttunen (201 http://web.stanford.edu/group/csli_ Inr/Lexical_Resourc
Human Inferences







Human Inferences









 Verb classes echoes the same themes seen with modifier classes

- Verb classes echoes the same themes seen with modifier classes
- Inferences "in practice" are not governed by the theory alone

- Verb classes echoes the same themes seen with modifier classes
- Inferences "in practice" are not governed by the theory alone
- We could constrain eval, but is this what we want? We need an explicit definition of what it is we are trying to study before we can define these tasks.

Three Case Studies





Do NLI models capture verb veridicality? Ross and Pavlick (2019) Sentence-Level Inference A man is standing under a tree J A person is outside.



Inherent Disagreements in Human Textual Inferences. Pavlick and Kwiatkowski (2020)

A guy in a yellow shirt performs a balancing act on a taught chain near a canal.
↓
A boy is doing a trick by water.

A young woman stands by a barbecue. ↓ The young female is near a machine.

A guy in a yellow shirt performs a balancing act on a taught chain near a canal.
↓
A boy is doing a trick by water.



A young woman stands by a barbecue. ↓ The young female is near a machine.



A guy in a yellow shirt performs a balancing act on a taught chain near a canal.

A boy is doing a trick by water.

A young woman stands by a barbecue.



Entailment Datasets

Stanford Natural Language Inference Dataset (SNLI)

- + Three dogs on a sidewalk \rightarrow There are more than one dog here.
- A red rally car taking a slippery turn in a race \rightarrow The car is stopped at a traffic light.

Multigenre Natural Language Inference Dataset (MNLI)

- + Historical heritage is very much the theme in Ichidani \rightarrow Ichidani's historical heritage is important.
- okay i uh i have five children altogether \rightarrow I do not have any children.

Recognizing Textual Entailment II (RTE2)

- + Self-sufficiency has been turned into a formal public awareness campaign in San
 Francisco, by Mayor Gavin Newsom. → Gavin Newsom is a politician of San Fransisco.
- The unconfirmed case concerns a rabies-like virus known only in bats \rightarrow A case of rabies was confirmed.

Johns Hopkins Ordinal Common Sense Inference (JOCI)

- + It was Charlie's first day of work at the new firm. \rightarrow The firm is a business.
- A young girl is holding her teddy bear while riding a pony. \rightarrow The bear attacks.

Diverse Natural Language Inference Corpus (DNC)

- + Tony bent the rod. \rightarrow Tony caused the bending.
- When asked about the restaurant, Jonah said "sauce was tasteless". \rightarrow Jonah liked the restaurant.

Entailment Datasets

- Stanford Natural Language Inference Dataset (SNLI)
- + Three dogs on a sidewalk \rightarrow There are more than one dog here.
- A red rally car taking a slippery turn in a race \rightarrow The car is stopped at a traffic light.

Multigenre Natural Language Inference Dataset (MNLI)

+ Historical heritage is very much the theme in Ichidani \rightarrow Ichidani's historical heritage is important.

- 50 ratings each
- Continuous scale (-50 to 50)
- z-normalized by annotator (min 20 ratings each)

Johns Hopkins Ordinal Common Sense Inference (JOCI)

- + It was Charlie's first day of work at the new firm. \rightarrow The firm is a business.
- A young girl is holding her teddy bear while riding a pony. \rightarrow The bear attacks.

Diverse Natural Language Inference Corpus (DNC)

- + Tony bent the rod. \rightarrow Tony caused the bending.
- When asked about the restaurant, Jonah said "sauce was tasteless". \rightarrow Jonah liked the restaurant.

A young woman stands by a barbecue.



A young woman stands by a barbecue.



A young woman stands by a barbecue.





Paula swatted the fly . The swatting happened in a forceful manner .



someone confessed that a particular thing happened . that thing happened .



The capital of Slovenia is Ljubljana, with 270,000 inhabitants. Slovenia has 270,000 inhabitants.







 Its tempting to say that rather than using theories to assign ground-truth labels, we can just always rely on human judgments...

- Its tempting to say that rather than using theories to assign ground-truth labels, we can just always rely on human judgments...
- But this presents new challenges. Humans exhibit varying sensitivity to ambiguities, and resolve ambiguities in different ways

- Its tempting to say that rather than using theories to assign ground-truth labels, we can just always rely on human judgments...
- But this presents new challenges. Humans exhibit varying sensitivity to ambiguities, and resolve ambiguities in different ways
- As we try to study more interesting phenomena, using naive "majority vote" is unlikely to lead us toward meaningful/informative tasks

• Hot Take: Text-Only evals are dead. Maybe we just need to be working with situated language.

- Hot Take: Text-Only evals are dead. Maybe we just need to be working with situated language.
- Cooler Take: We need new eval tools. Many of the interesting phenomena we care about don't manifest neatly as inference or acceptability tasks.

- Hot Take: Text-Only evals are dead. Maybe we just need to be working with situated language.
- Cooler Take: We need new eval tools. Many of the interesting phenomena we care about don't manifest neatly as inference or acceptability tasks.
- Theories of semantic representations in humans are not cut-and-dry, which makes it hard to establish meaningful eval standards. We should be engaging more with (and contributing to!) psych/ling research on these topics.